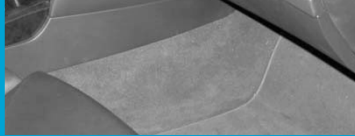
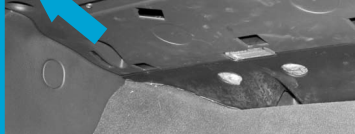
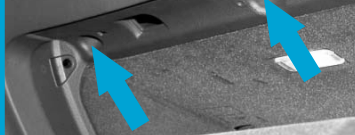




1	EN - Filter is located behind the glove compartment. Remove the upholstery panel DE - Der Filter befindet sich hinter dem Handschuhfach. Die Polsterung demontieren PL - Filtr znajduje się za schowkiem. Wyciągnąć tapicerkę FR - Le filtre se trouve derrière la boîte. Sortir la tapisserie IT - Il filtro si trova dietro il portaoggetti Estrarre la tappezzeria ES - El filtro se encuentra detrás de la guantera. Extraiga la tapicería RU - Фильтр находится за ящиком. Снять обивку AR - يقع المرشح خلف حجرة التخزين. اسحب التجديد	
2	EN - Loosen the screw and remove the upholstery panel DE - Befestigungsschrauben der Polsterung lösen, die Polsterung demontieren PL - Odkręcić wkręt mocujący element tapicerki, wyciągnąć tapicerkę FR - Dévisser l'élément de la tapisserie, sortir la tapisserie IT - Svitare la vite di fissaggio della tappezzeria, rimuovere la tappezzeria ES - Desenrosque el tornillo de fijación del elemento de tapicería, extraiga la tapicería RU - Выкрутить крепежный винт обивки и снять обивку AR - قم بفك البرغي المثبت لعنصر التجديد، وسحب التجديد	
3	EN - Loosen the screws and remove the glove compartment DE - Die das Handschuhfach befestigenden Schraubschrauben abschrauben, das Handschuhfach abnehmen PL - Odkręcić wkręty mocujące schowek, usunąć schowek FR - Dévisser la boîte, enlever la boîte IT - Svitare le viti di fissaggio del portaoggetti, rimuovere il portaoggetti ES - Desenrosque los tornillos de fijación de la guantera, retire la guantera RU - Отвинтить шурупы, крепящие бардачок, вытащить бардачок AR - قم بفك براغي تثبيت صندوق القفازات، وإزالة علبة القفازات	
4	EN - Remove the cover from the filter chamber DE - Die Filterteilabdeckung demontieren PL - Zdemontować osłonę komory filtra FR - Démonter le capot de la chambre du filtre IT - Smontare il pannello di protezione dell'alloggiamento del filtro ES - Desmonte la tapa del compartimento del filtro RU - Демонтировать кожух камеры фильтра AR - قم بفك غطاء حجرة المرشح	
5	EN - Carefully remove the old filters, put in the new ones and perform the opposite to all the previous steps in the reversed order DE - Die verschmutzten Filter vorsichtig entfernen, gegen neue ersetzen und die o.g. Schritte in umgekehrter Reihenfolge durchführen PL - Ostrożnie usunąć zużyty filtry, wymienić je na nowe i wykonać powyższe czynności w kolejności odwrotnej FR - Enlever soigneusement les filtres usés, y mettre de nouveaux filtres et effectuer les opérations mentionnées ci-dessus dans l'ordre inverse IT - Rimuovere con prudenza i filtri sporchi, sostituirli con filtri nuovi ed eseguire le operazioni di cui sopra in senso inverso ES - Retire el filtro sucio con cuidado, sustitúyalo por uno nuevo y realice los pasos anteriores en orden inverso RU - Осторожно вытащить загрязненные фильтры, заменить новыми и выполнить вышеописанные действия в обратной последовательности AR - قم بإزالة المرشحات القذرة بعناية، واستبدالها بمرشحات جديدة وتنفيذ الخطوات المذكورة أعلاه بترتيب عكسي	

HEALTHY AIR⁺ IN YOUR CAR

GESUNDE LUFT IN IHREM AUTO
ZDROWE POWIETRZE W TWOIM SAMOCHODZIE
AIR SAIN DANS VOTRE VOITURE
ARIA SANA NELLA TUA AUTOMOBILE
AIRE SANO EN TU COCHE
ЗДОРОВЫЙ ВОЗДУХ В ВАШЕМ АВТОМОБИЛЕ
الهواء الصحي في سيارتك

Technology: / Die Technologie: / Technologie: / Technologies: / Tecnologie: / Tecnologías: / Технологии: / التقنيات:

★ ACTIVE BAMBOO

- (EN) Layer retains solid contaminants such as dust, pollen, soot, harmful molds and moisture. Bamboo fibers contained in this layer constitute the first barrier against molds, bacteria and prevent their development.
- (DE) Die Schicht stoppt solche permanenten Verunreinigungen wie Staub, Pollen, Ruß, schädliche Dämpfe und Feuchtigkeit. Die in dieser Schicht enthaltenen Bambusfasern stellen eine erste Barriere für Pilze und Bakterien dar und verhindern deren Entwicklung.
- (PL) Warstwa zatrzymuje zanieczyszczenia stałe takie jak kurz, pyłki, sadze, szkodliwe opary oraz wilgoć. Włókna bambusa zawarte w tej warstwie stanowią pierwszą barierę dla grzybów i bakterii, uniemożliwiając ich rozwój.
- (FR) La couche retient les contaminants solides tels que la poussière, le pollen, la suie, de même que les vapeurs nocives et l'humidité. Les fibres de bambou contenues dans cette couche sont la première barrière contre les champignons et les bactéries, empêchant leur développement.
- (IT) Lo strato trattiene le impurità solide come polvere, pollini, particolati, vapori dannosi e umidità. Le fibre di bambù contenute in questo strato costituiscono una prima barriera per funghi e batteri, impedendo il loro sviluppo.
- (ES) La capa retiene las impurezas sólidas como el polvo, el polen, el hollín, los vapores nocivos y la humedad. Las fibras de bambú contenidas en esta capa constituyen la primera barrera frente a los hongos y las bacterias, impidiendo su crecimiento.
- (RU) Слой фильтра задерживает такие загрязнения, как пыль, пыльца, сажа, вредные испарения и влажность. Волокна бамбука, содержащиеся в данном слое фильтра, представляют первый барьер для спор грибов и бактерий, не давая возможности им размножаться.
- (AR) تقوم الطبقة بوقف الملوثات الصلبة مثل الغبار و غبار الطلع والسخام والأبخرة الضارة والرطوبة. ألياف الخيزران الموجودة في هذه الطبقة هي الحاجز الأول للفطريات والبكتيريا، ومنع تطورها.

★ ACTIVE CARBON

- (EN) Layer absorbs harmful gases such as ozone, sulfur- nitrogen- and hydrocarbons- compounds. Eliminates odors.
- (DE) Die Schicht absorbiert schädliche Gase, solche wie Ozon, Schwefel- und Nitratverbindungen, Kohlenwasserstoffe. Sie eliminiert Gerüche.
- (PL) Warstwa pochłania szkodliwe gazy takie jak ozon, związki siarki, azotu oraz węglowodory. Eliminuje zapachy.
- (FR) La couche absorbe les gaz nocifs tels que l'ozone, les composés soufrés, l'azote et les hydrocarbures. Élimine les odeurs.
- (IT) Lo strato assorbe gas dannosi quali: ozono, composti di zolfo, azoto e idrocarburi. Elimina gli odori.
- (ES) La capa absorbe los gases nocivos como el ozono, el azufre, el nitrógeno y los hidrocarburos. Elimina los olores.
- (RU) Слой фильтра впитывает такие вредные газы, как озон, соединения серы, азота и углеводород. Устраняет запахи.
- (AR) تقوم الطبقة بامتصاص الغازات الضارة مثل الأوزون، ومركبات الكبريت، والنيتروجين والهيدروكربونات. تزيل الروائح.

★ ACTIVE SILVER

- (EN) Layer kills bacteria and molds. It is an effective barrier for allergens. Similar technology is used in medicine.
- (DE) Die Schicht tötet Bakterien und Pilze ab. Sie bildet eine wirksame Barriere für die Allergene. Eine ähnliche Technologie wird in der Medizin verwendet.
- (PL) Warstwa zabija bakterie i grzyby. Stanowi skuteczną zaporę dla alergenów. Podobna technologia stosowana jest w medycynie.
- (FR) La couche tue les bactéries et les champignons. C'est une barrière efficace contre les allergènes. Une technologie similaire est utilisée en médecine.
- (IT) Lo strato uccide i batteri e i funghi. Costituisce un'efficace barriera contro gli allergeni. Una tecnologia simile viene utilizzata in ambito medico.
- (ES) La capa elimina las bacterias y los hongos. Constituye una eficaz barrera frente a los alérgenos. En medicina se utiliza una tecnología similar.
- (RU) Слой фильтра убивает бактерии и споры грибов. Является эффективной преградой для аллергенов. Подобная технология применяется в медицине.
- (AR) تقوم الطبقة بقتل البكتيريا والفطريات. تشكل حاجزا فعالا لمسببات الحساسية. تستخدم تقنية مماثلة في مجال الطب.

Applied Quality Management System ISO 9001 by TÜV SÜD Management Service GmbH in Munich Certificate available www.master-sport.de/TUV

Produced according to the patent:

ms EUROPEAN PRODUCTION-DISTRIBUTION
AUTOMOTIVE GROUP



Product / Warranty:
MASTER-SPORT
Automobiltechnik (MS) GmbH
Leopoldstr. 244, 80807 München
www.master-sport.de